

NOTAS:

I.- CONSIDERACIONES GENERALES:

La obra debe interpretarse como un flujo de energía continuo que es inestable y turbulento, lo que no significa que sea incoherente. El carácter debe ser enérgico, fluido y espontáneo.

La parte del violín I puede entenderse como una pieza solista, aunque si se quisiese realizar la parte del violín II como solista, es conveniente que el intérprete se ponga en contacto con el compositor para acordar algunas cuestiones respecto a la forma de la obra.

También es muy importante que aquellos intérpretes que decidan llevar a cabo esta pieza, tengan en cuenta las obras anteriores compuestas para cuerdas (o que incluyan a las cuerdas), ya que dicho dúo es, de alguna manera, una continuación [con algunas mejoras] de las técnicas ya utilizadas en obras más tempranas (Marcola, Temáukel I-II y Spanda). En este sentido, es muy conveniente contactarse con el violinista David Núñez. La obra está dedicada a David Núñez y Carlos Brítez del cuarteto de cuerdas UNTREF.

II.- TÉCNICAS:

A) EFECTOS:

- ord. = ordinario.
- s.p. = sul ponticello.
- s.t. = sul tasto.
- ord. → s.p. = transición gradual de un estado a otro.
- Modo Ord. = modo ordinario (crine solo).
- ½ L. Tratt. = crine + legno (en porcentajes iguales).
- Modo Ord. → ½ L. Tratt. = transición gradual de un estado a otro.

B) INTENSIDADES:

- 1) [ff/f/mf/mp/p/pp]----- = alternar ad libitum.
- 2) el gráfico de abajo significa que a partir de la indicación dada, por ejemplo "pp", el crecer o decrecer del volumen del sonido debe hacerse de manera fluctuante, según lo indica el dibujo de la línea. Entonces, si la línea va para arriba, debe incrementarse el volumen del sonido, y por el contrario, si la línea baja, debe decrecer el volumen:

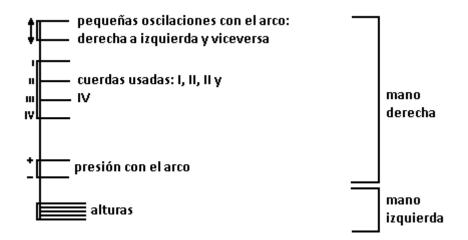


C) ESTRATIFICACIÓN DE LA NOTACIÓN:

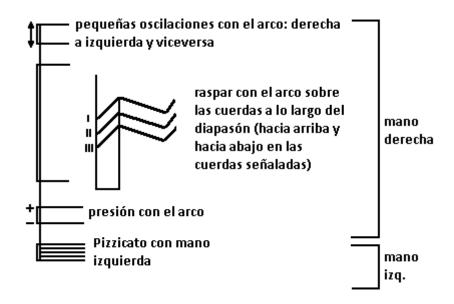
La mayor parte del tiempo, la escritura es estratificada, lo cual refleja una concepción del sonido muy compleja y no fragmentada (tanto en sus propiedades acústicas como en su comportamiento dinámico -movimiento/trayectorias-). Esto significa que, si bien la notación

refleja una fragmentación o partición en lo que a escritura se refiere, el hecho físico-acústico (= sonido) se comporta de manera contraria, es decir, de manera no fragmentada.

- Ejemplo 1:



- Ejemplo 2:

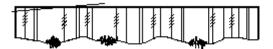


D) CONSIDERACIONES EN LA MANO IZQUIERDA: en la parte superior del pentagrama aparecen un *círculo negro* o un *rombo*. El círculo negro significa que la presión de la mano izquierda sobre las cuerdas es normal, mientras que el rombo implica poca presión de la mano izquierda sobre las cuerdas. El paso de un estado a otro puede darse de manera gradual o no. Ver gráfico a continuación:



E) OTRA TÉCNCICA EN EL USO DEL ARCO: el gráfico de abajo implica movimientos con el arco muy irregulares, alternando y sumando a la vez, trémolos y spazzollatos ocasionales e irregulares. La idea de esto es generar un complejo sonoro que parezca indiferenciado para la

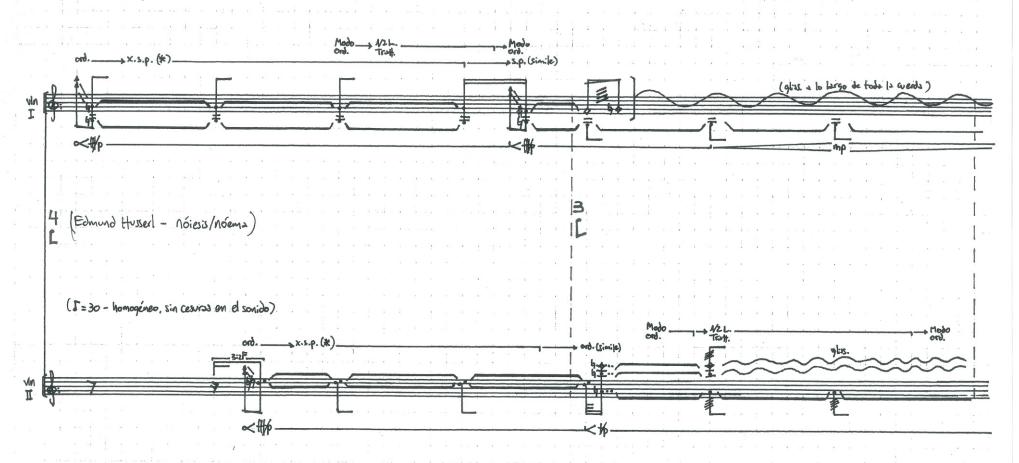
percepción (es recomendable escuchar SPANDA para cuarteto de cuerdas interpretada por el cuarteto de cuerdas UNTREF):



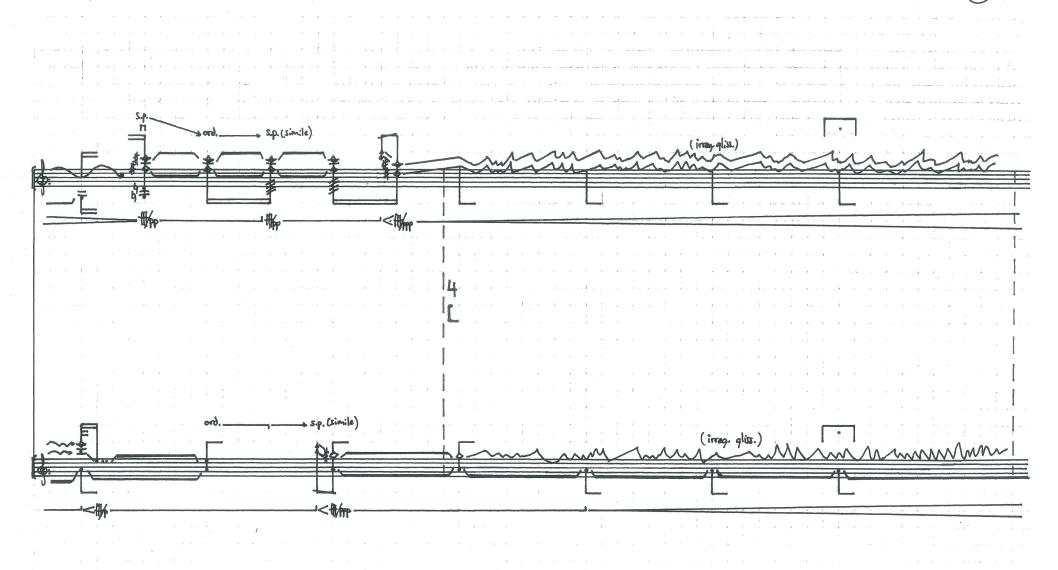


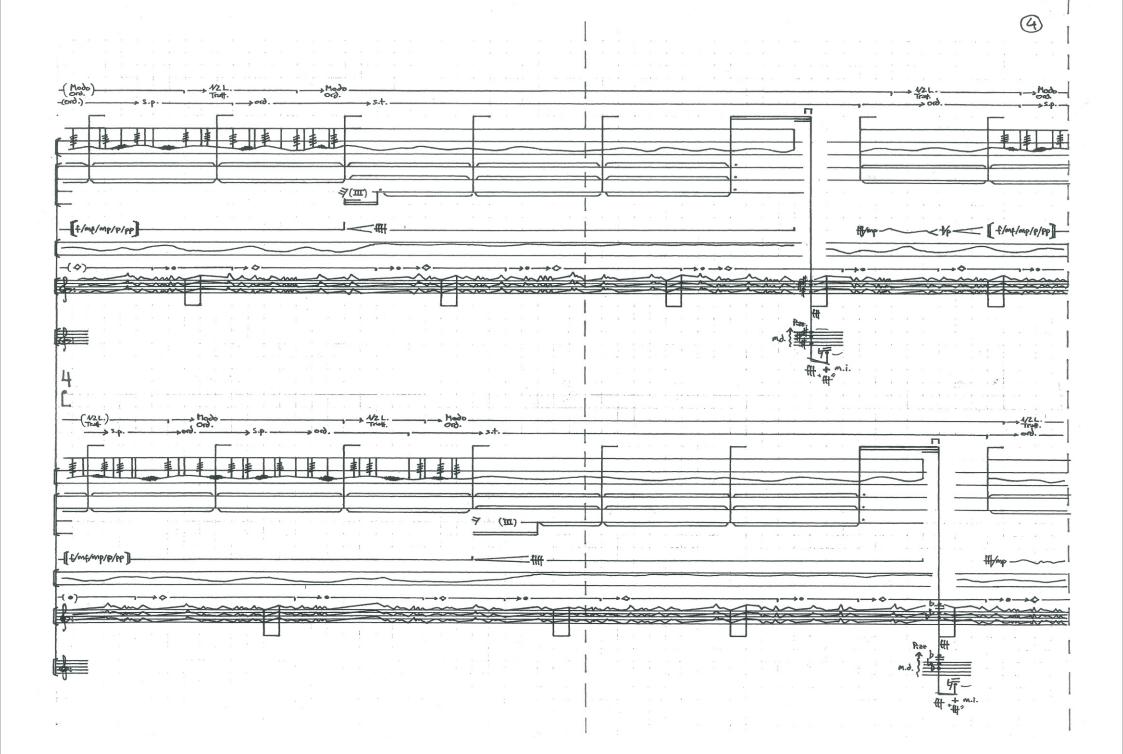


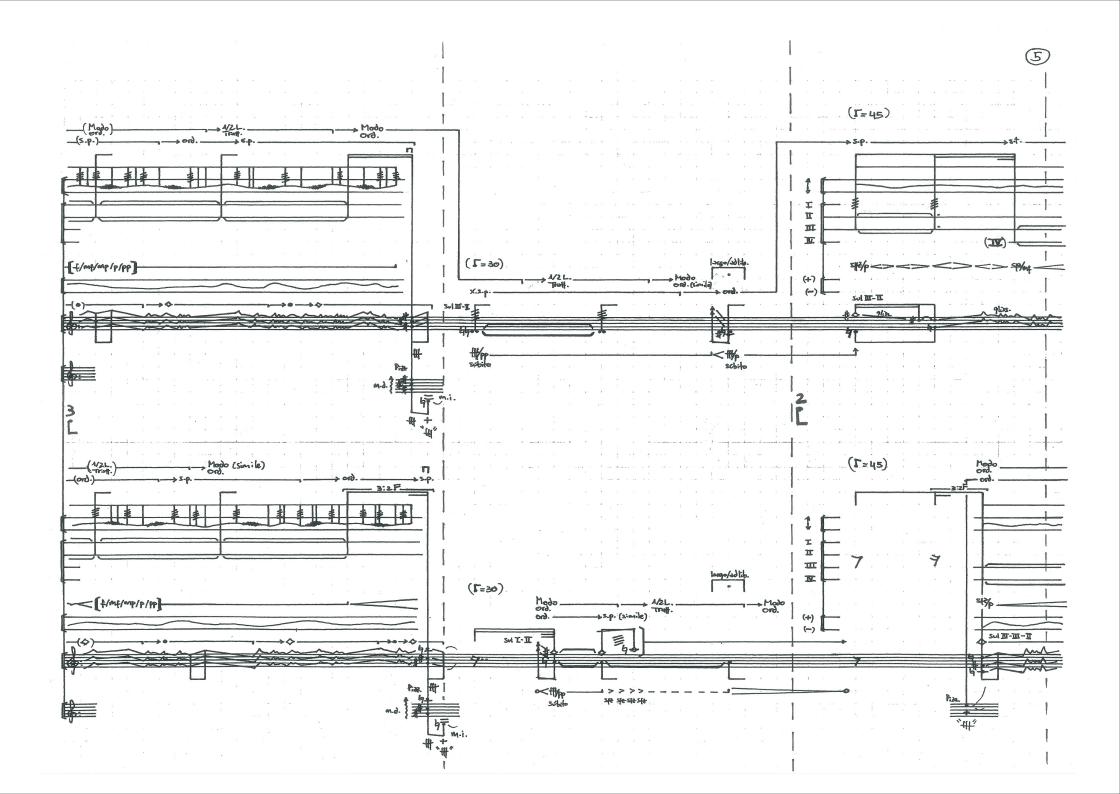
([= 30 - homogéneo, sin cesuras en el sonido)

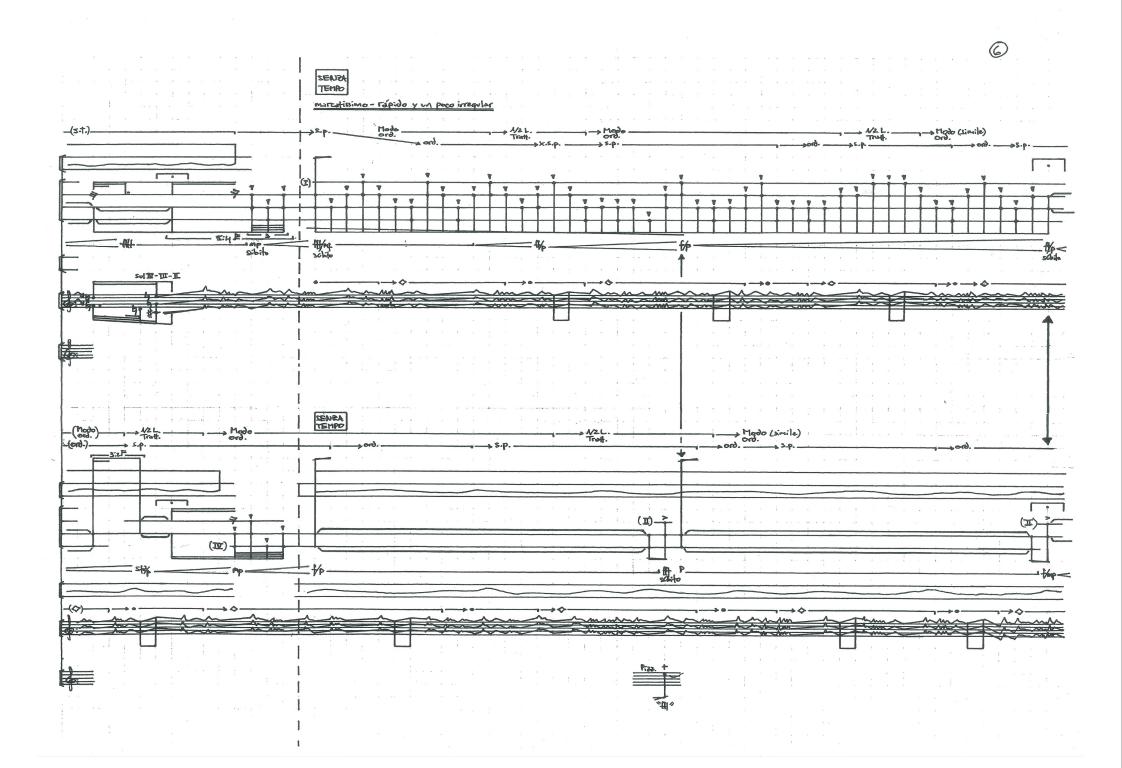


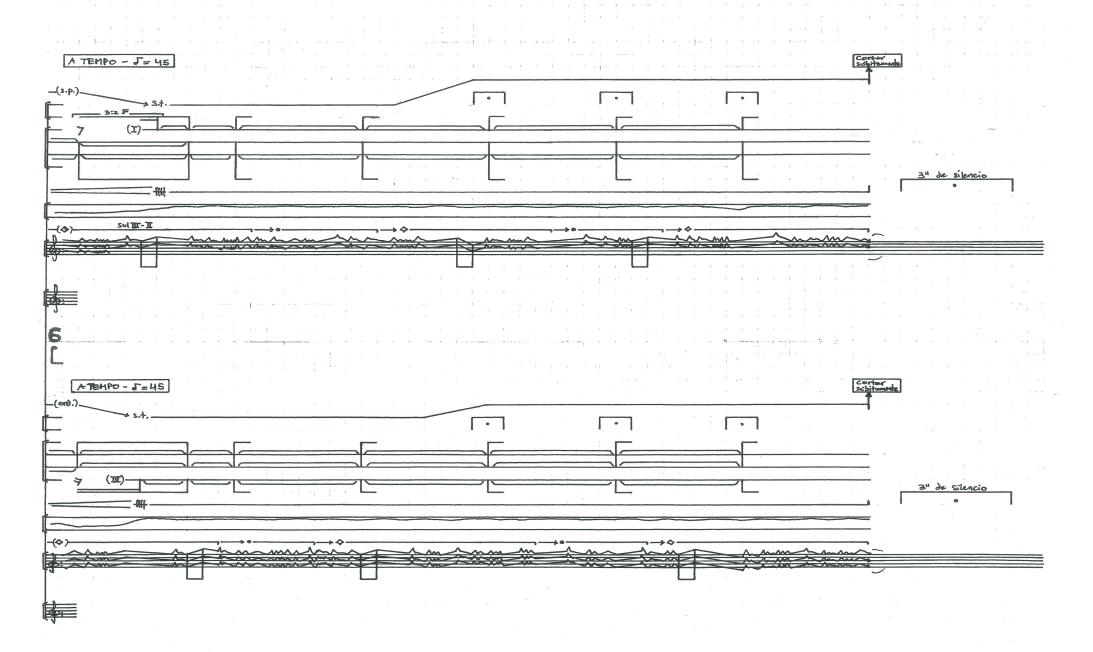
(*) = disparar los armónicos naturales.

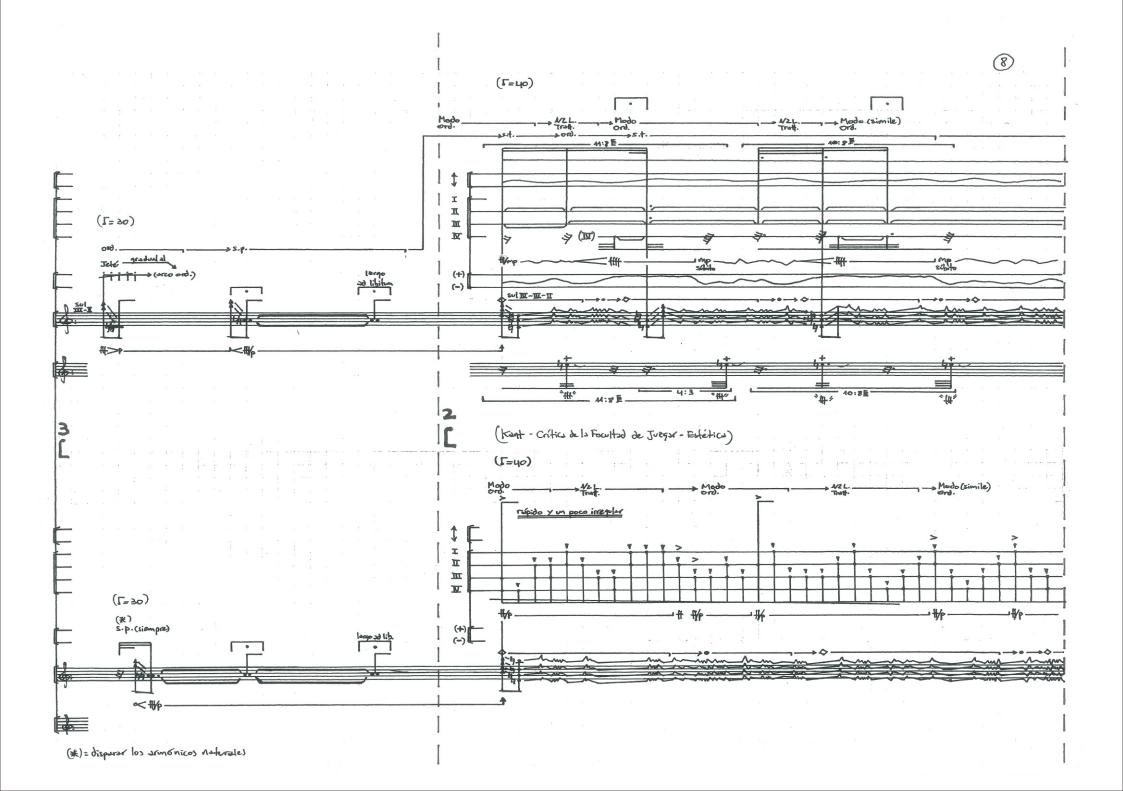


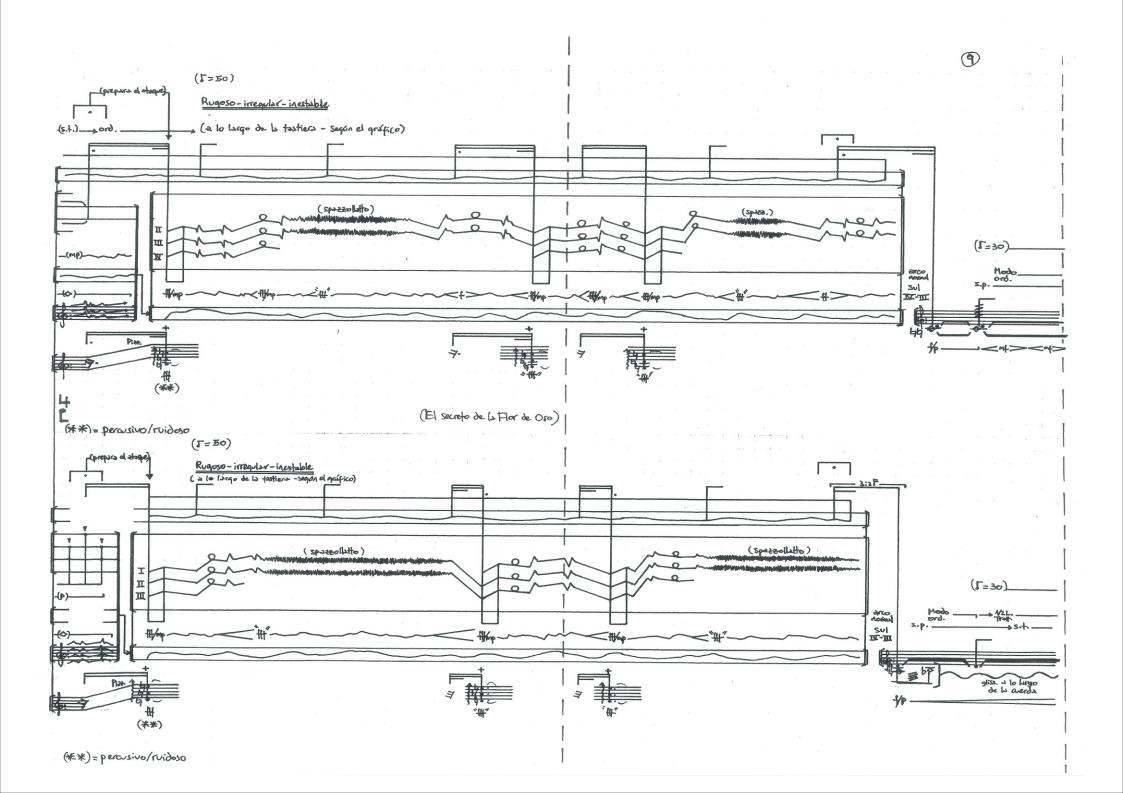


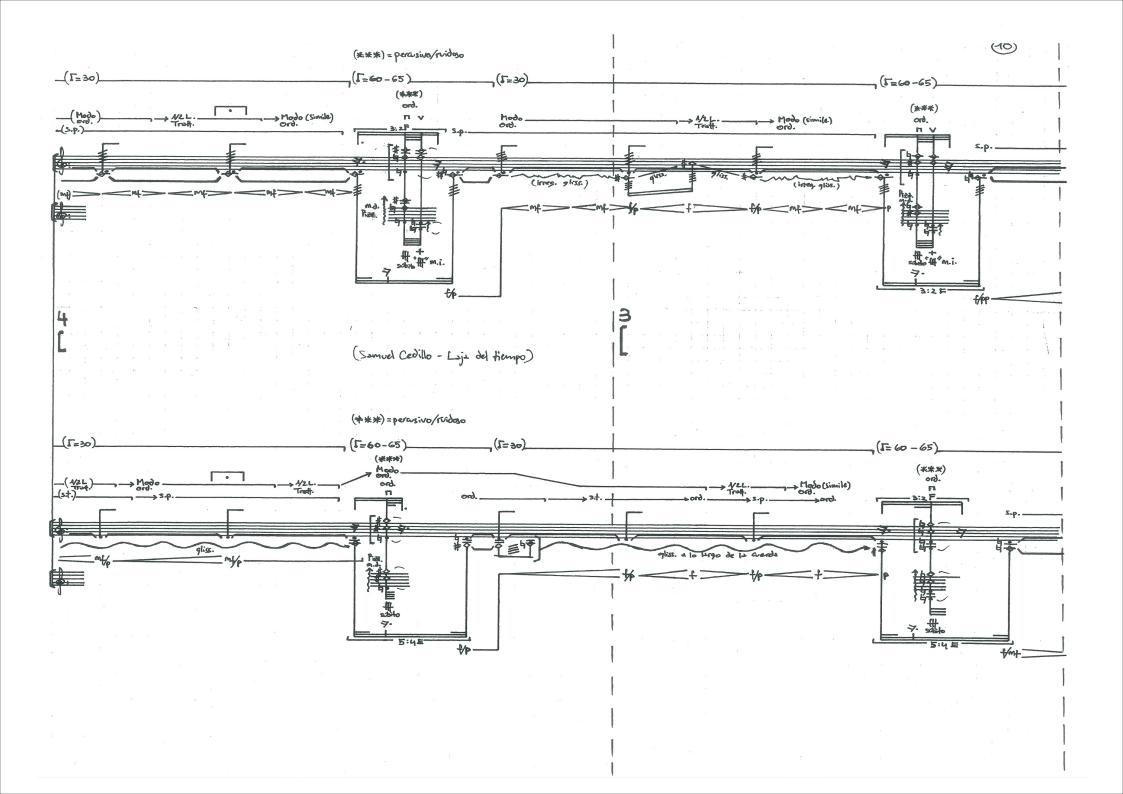


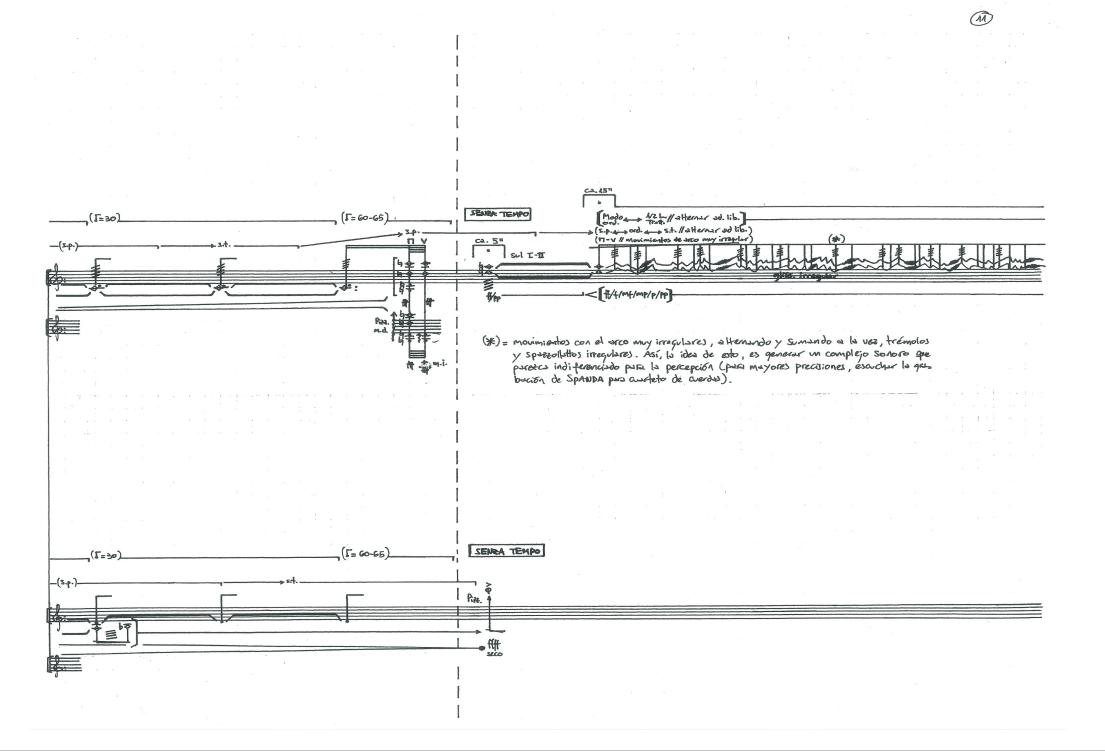


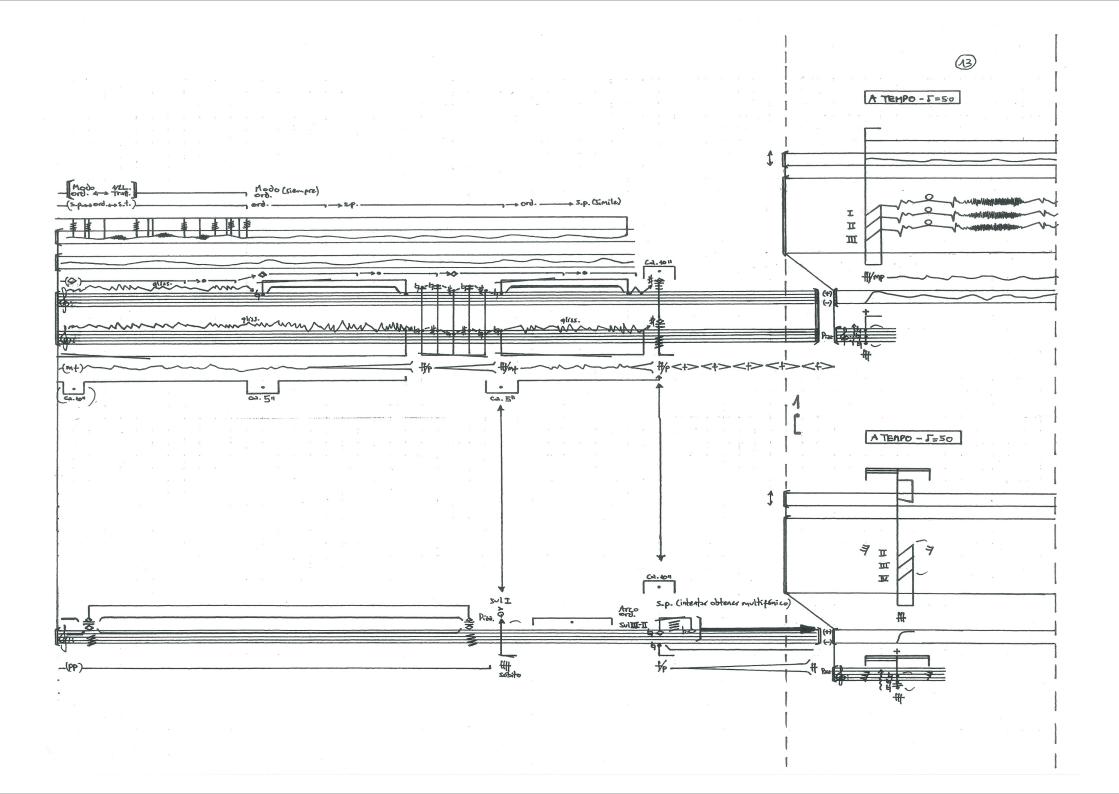


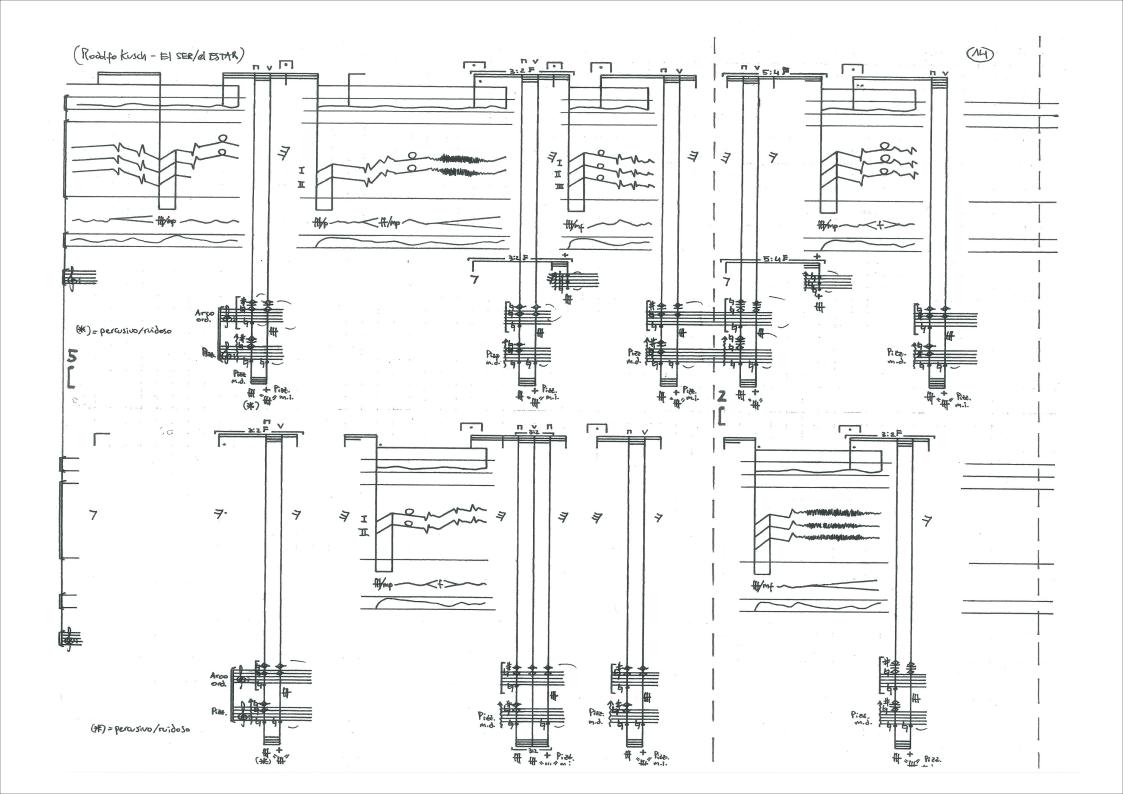


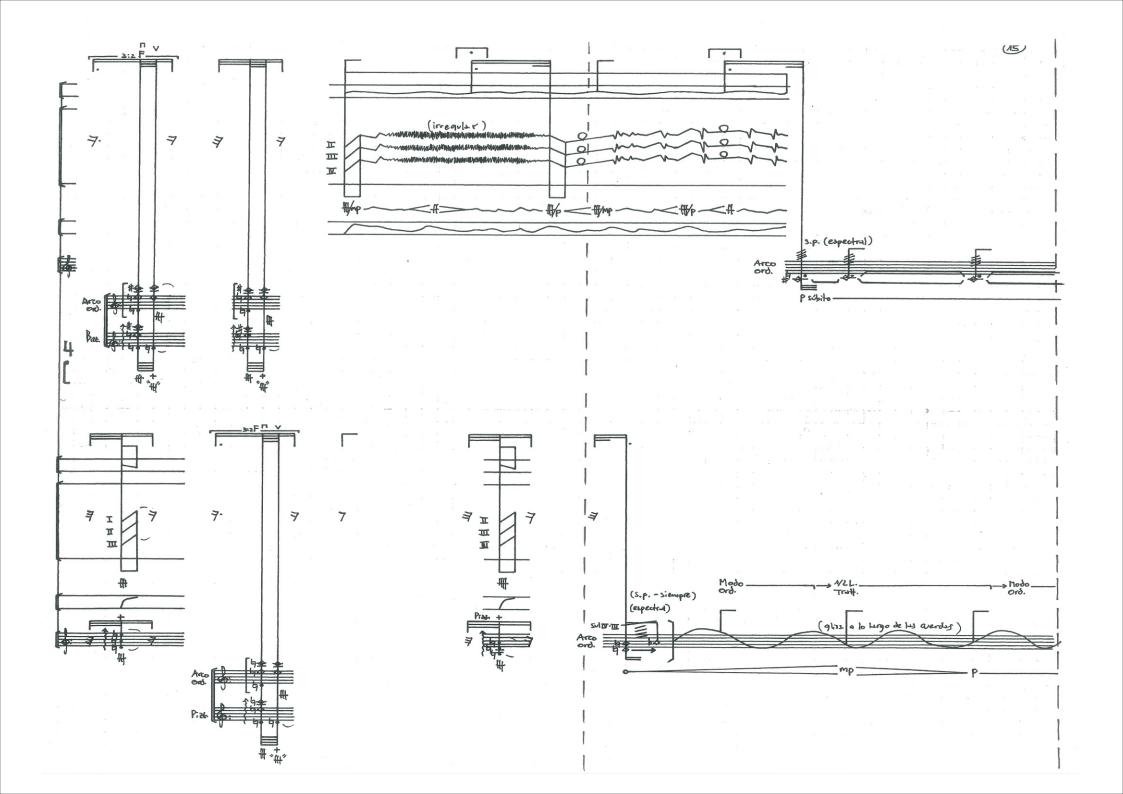


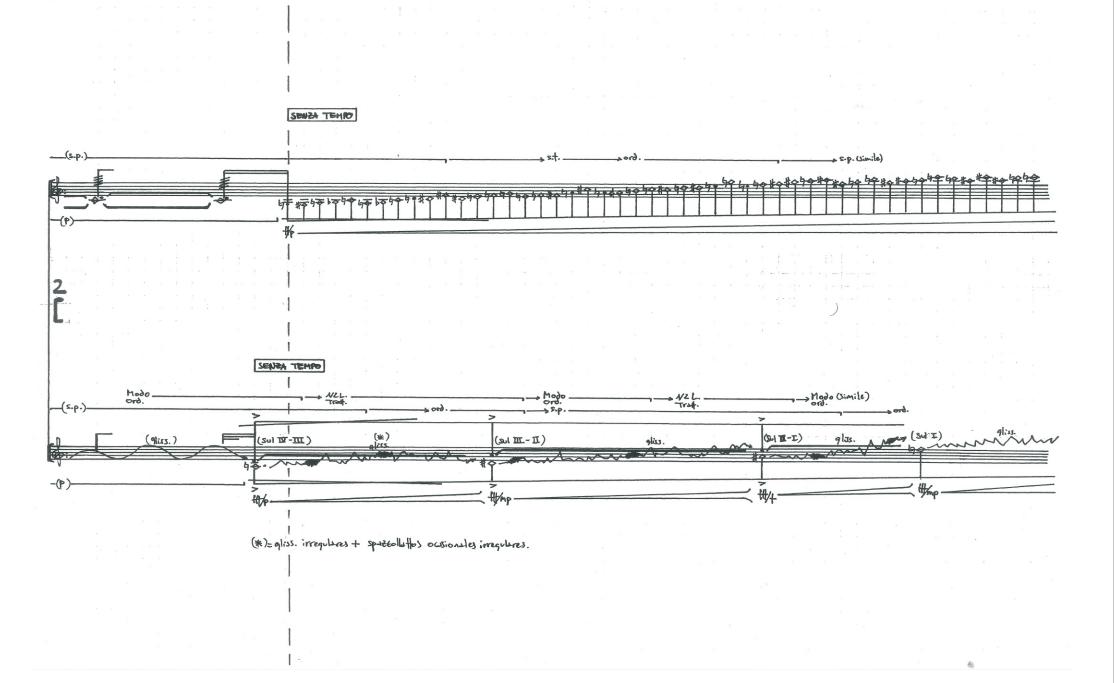


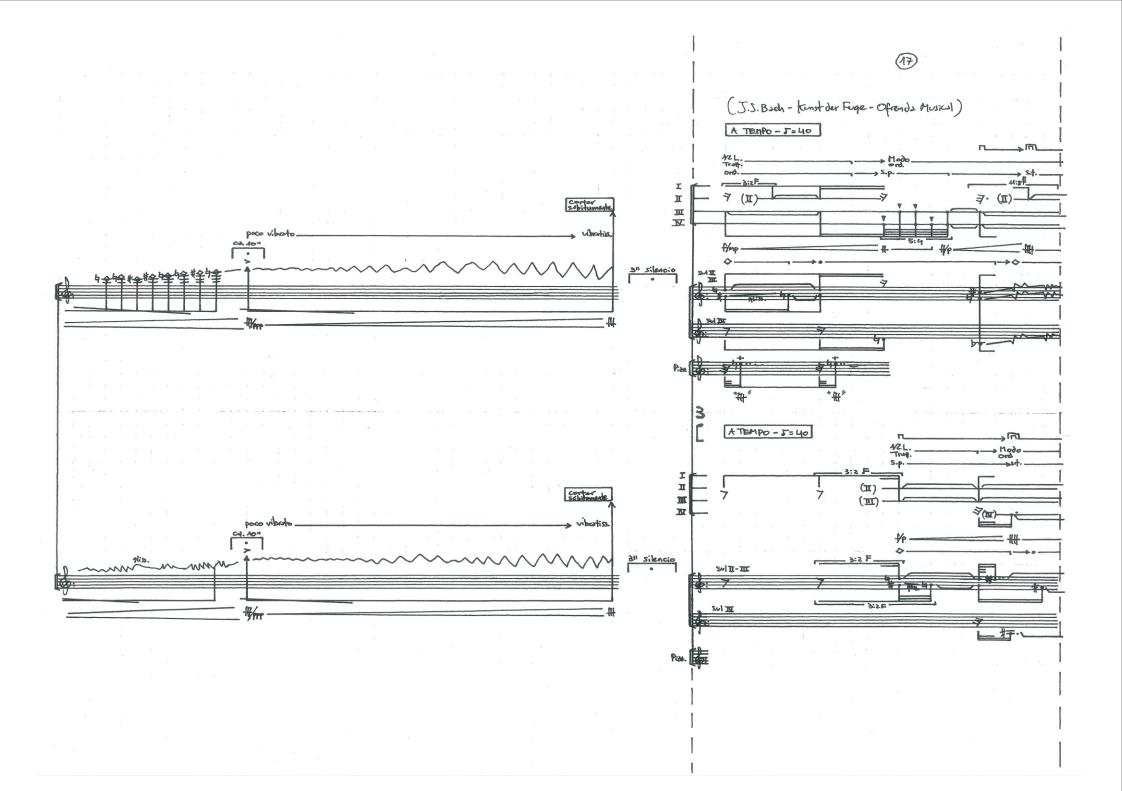


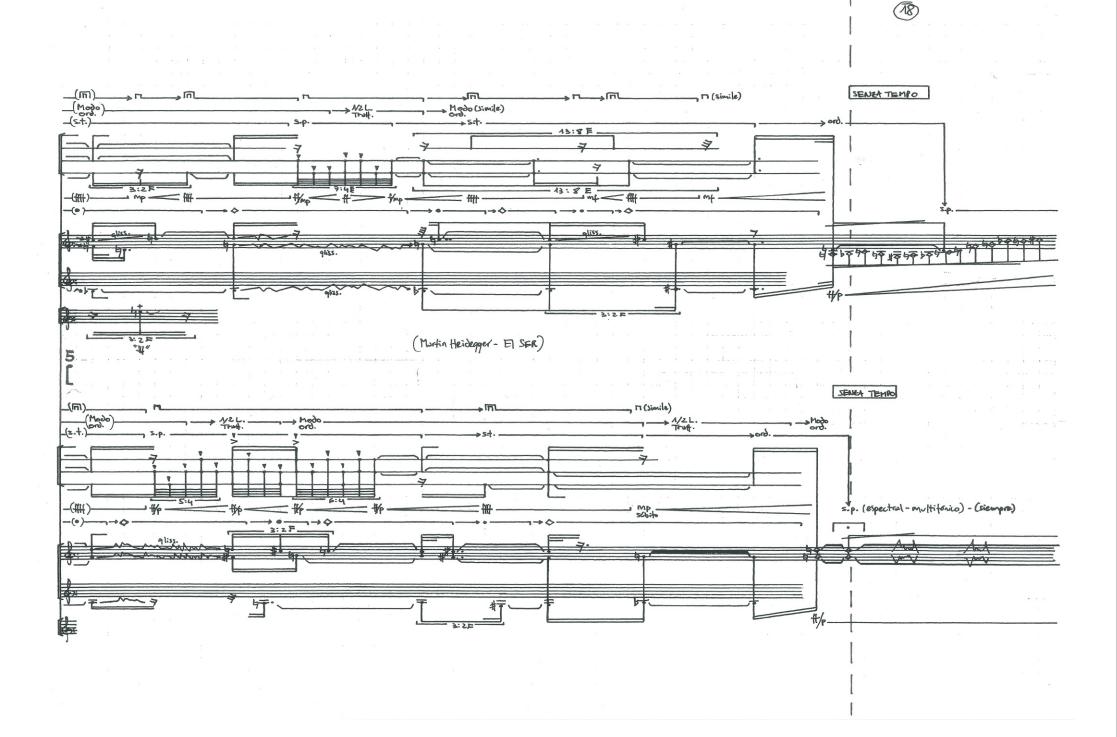












Rápido aunque un poco irregular - stacatissimo - marcatissimo

